

# ЗНАМЯ ТРУДА

ОРГАН СЛАНЦЕВСКОГО РАЙКОМА КПСС  
И РАЙОННОГО СОВЕТА ДЕПУТАТОВ ТРУДЯЩИХСЯ

Год издания 10-й

№ 96 (1387)  
№ 97 (1388)

СРЕДА

12

АВГУСТА  
1953 года

Цена 15 коп.

Закончила свою работу Пятая сессия Верховного Совета СССР. На заседании сессии с большой речью выступил Председатель Совета Министров СССР товарищ Г. М. Маленков.

Верховный Совет СССР единогласно утвердил „Закон о Государственном бюджете СССР на 1953 год“, „Закон о сельскохозяйственном налоге“, Указы Президиума Верховного Совета СССР.

ЗАСЕДАНИЕ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР

## Речь Председателя Совета Министров Союза ССР товарища Г. М. МАЛЕНКОВА

Товарищи депутаты! Проект Государственного бюджета, внесенный Правительством на рассмотрение настоящей сессии Верховного Совета СССР, полностью обеспечивает финансирование заданий по развитию народного хозяйства в 1953 году — третьем году пятой пятилетки, выполнение которой явится крупным шагом вперед по пути строительства коммунистического общества в нашей стране.

Государственный бюджет отражает политику Советского Правительства и нашей партии, направленную на развитие и неуклонный подъем социалистического народного хозяйства.

Из всех доходов бюджета, составляющих 543 миллиарда 357 миллионов рублей, подавляющая часть — 86 процентов — поступает от промышленности, сельского хозяйства и других отраслей народного хозяйства. В свою очередь и в расходах бюджета самой большой статьей является финансирование народного хозяйства.

На дальнейшее развитие народного хозяйства по бюджету 1953 года предусматривается 192,5 миллиарда рублей, или свыше 36 процентов всех расходов бюджета, против 178,8 миллиарда рублей в прошлом году. Помимо бюджетных ассигнований, в соответствии с народнохозяйственным планом, на эти же цели направляется почти 98 миллиардов рублей собственных средств предприятий и хозяйственных организаций, образуемых за счет их прибылей и других источников. Таким образом, всего на финансирование народного хозяйства в текущем году будет направлено свыше 290 миллиардов рублей против 265 миллиардов рублей в 1952 году. При этом следует иметь в виду, что в результате проведенного снижения цен покупательная способность рубля повысилась, и, следовательно, размер финансирования народного хозяйства реально увеличивается еще больше.

Средства, выделенные на развитие народного хозяйства, обеспечивают непрерывный рост общественного производства как основы дальнейшего подъема народного благосостояния и еще большего укрепления обороноспособности нашей страны.

Государственный бюджет отражает заботу Советского государства о неуклонном повышении материального и культурного уровня жизни трудящихся.

Расходы на просвещение, здравоохранение, социально культурные мероприятия, на пенсии, а также выплаты населению по займам составляют в этом году 139,5 миллиарда рублей против 129,6 миллиарда рублей в 1952 году. Кроме того, за счет бюджета произведены расходы на снижение государственных розничных цен, обеспечивающие население выгоду свыше 46 миллиардов рублей из расчета на год, и ряд других мероприятий, непосредственно направленных на повышение материального благосостояния народа.

В общем итоге население получит за счет бюджета текущего года 192 миллиарда рублей, что составляет свыше 36 процентов всех расходов бюджета, против 147 миллиардов рублей в прошлом году. В то же время из своих личных доходов трудящиеся вносят в бюджет в виде налогов и сборов, а также по подписке на заем — 65 миллиардов рублей, или на 21 миллиард рублей меньше, чем в прошлом году. Таким образом, в текущем году рабочие, колхозники, служащие получают из бюджета на 127 миллиардов рублей больше, чем они вносят в бюджет из своих личных доходов; в 1952 году население получило на 61 миллиард рублей больше, чем внесло в бюджет.

В Государственном бюджете предусмотрены расходы на оборону в сумме 110,2 миллиарда рублей. Эта сумма составляет 20,8 процента всех расходов бюджета, против 23,6 процента в 1952 году.

Предлагая к ассигнованию указанную сумму расходов на оборону, Правительство исходит из того, что мы обязаны неустanno совершенствовать и укреплять советские вооруженные силы, чтобы обеспечить безопасность нашей Родины и быть готовыми дать сокрушительный отпор агрессору, который захотел бы нарушить мирную жизнь народов Союза Советских Социалистических Республик (Бурные, продолжительные аплодисменты).

### I.

#### О неотложных задачах в области промышленности и сельского хозяйства и мерах по дальнейшему улучшению материального благосостояния народа

Товарищи! В связи с обсуждением бюджета я хотел бы сказать о некоторых неотложных задачах в области промышленности и сельского хозяйства, решение которых даст нам возможность более успешно осуществлять нашу главную задачу — обеспечение дальнейшего улучшения материального благосостояния рабочих, колхозников, интеллигенции, всех советских людей.

Хозяйственные итоги первого полугодия 1953 года так же, как и итоги минувших 1951 и 1952 годов, показывают, что задания пятого пятилетнего плана нашей промышленностью успешно выполняются. Объем промышленного производства в 1953 году будет примерно в два с половиной раза больше, чем в довоенном 1940 году.

Рост производства продукции основных отраслей тяжелой промышленности характеризуется следующими данными.

В 1953 году будет произведено: стали свыше 38 миллионов тонн, или в два с лишним раза больше, чем в 1940 году; угля будет добыто свы-

ше 320 миллионов тонн, или на 93 процента больше, чем в 1940 году; нефти будет добыто свыше 52 миллионов тонн, или почти на 70 процентов больше, чем в 1940 году; цемента будет произведено свыше 16 миллионов тонн, или почти в 3 раза больше, чем в 1940 году; электроэнергии будет выработано 133 миллиарда киловатт-часов, или в 2,8 раза больше, чем в 1940 году. Продукция химической промышленности в 1953 году возрастет по сравнению с 1940 годом в 3 раза, производство машин и оборудования — в 3,8 раза.

Что касается производства предметов потребления, то мы имеем следующую картину.

В 1953 году будет произведено: хлопчатобумажных тканей 5 миллиардов 300 миллионов метров, или на 34 процента больше, чем в 1940 году; шерстяных тканей свыше 200 миллионов метров, или примерно на 70 процентов больше, чем в 1940 году; шелковых тканей свыше 400 миллионов метров, или в пять с лишним раз

больше, чем в 1940 году; сахара 3 миллиона 600 тысяч тонн, или почти на 70 процентов больше, чем в 1940 году; животного масла 400 тысяч тонн, что почти на 80 процентов превышает довоенный уровень промышленного производства животного масла.

Эти данные наглядно свидетельствуют об успехах, достигнутых нашей промышленностью.

Известно, что партия начала дело индустриализации страны с развертывания тяжелой промышленности — металлургии, топливной и энергетической промышленности, развития собственного машиностроения. Без этого нечего было бы и говорить об обеспечении самостоятельности нашей Родины. Партия твердо и неуклонно проводила свою линию в борьбе против троцкистов и правых капитулантов и предателей, выступавших против строительства тяжелой промышленности, требовавших переместить средства из тяжелой промышленности в легкую. Принятие этих предложений означало бы гибель нашей революции, гибель нашей страны, ибо мы оказались бы безоружными перед лицом капиталистического окружения.

Вспомните, товарищи, что из себя представляла наша промышленность, когда партия взяла курс на индустриализацию страны.

Накануне XIV съезда партии — в 1924/25 хозяйственном году — в Советском Союзе выплавлялось только 1 миллион 868 тысяч тонн стали, добывалось всего 16 миллионов 520 тысяч тонн угля, электростанции вырабатывали менее 3 миллиардов киловатт часов электроэнергии. По производству черных и цветных металлов, добыче угля, нефти и производству электроэнергии мы стояли на последнем месте по сравнению с крупными капиталистическими государствами. У нас не было тракторной, автомобильной, авиационной и станкостроительной промышленности, не было сколько-нибудь серьезной химической промышленности и производства сельскохозяйственных машин.

Теперь наша страна имеет мощную, технически совершенную тяжелую индустрию.

За двадцать восемь лет, прошедших после XIV съезда партии, выпуск промышленной продукции возрос в 29 раз. Сейчас производится больше, чем в 1924/25 году: стали — в 21 раз, угля — в 19 раз, электроэнергии — в 45 раз. Еще более высокими темпами росла химическая промышленность и машиностроение, большинство отраслей которых создано заново.

За это время созданы новые индустриальные центры в Поволжье, на Урале, в Сибири, на Дальнем Востоке, в районах европейского Севера, в Казахстане, в республиках Средней Азии и Закавказья. Мы имеем развитую тяжелую промышленность во всех экономических районах нашей страны.

Решение задачи первоочередного развития тяжелой индустрии коренным образом изменило соотношение между тяжелой и легкой промышленностью в общем объеме промышленного производства.

В тяжелой промышленности в настоящее время занято около 70 процентов всех промышленных рабочих. Если в 1924/25 году доля средств производства в продукции всей промышленности СССР составляла 34 процента, то к концу второй пятилетки — в 1937 году она уже составляла 58 процентов, а в 1953 году — примерно 70 процентов.

(Продолжение на 2-й стр.)

## ЗАСЕДАНИЕ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР

Речь Председателя Совета Министров Союза ССР  
товарища Г. М. МАЛЕНКОВА

(Продолжение)

Таким образом, удельный вес тяжелой промышленности, составлявший в 1924/25 году так же, как и в дореволюционной России, всего лишь одну треть, теперь составляет более двух третей в общем объеме промышленного производства.

Наряду с развитием тяжелой индустрии рос и развивался в нашей стране железнодорожный и водный транспорт; создан автомобильный и воздушный транспорт. За период с 1925 года по 1953 год грузооборот всех видов транспорта вырос в 13 с половиной раз, при этом грузооборот железнодорожного транспорта увеличился более чем в 15 раз.

Мы и дальше будем всемерно развивать тяжелую промышленность—металлургию, топливную, энергетическую, химическую, лесную промышленность, машиностроение, строительную индустрию, развивать и совершенствовать наш транспорт. Мы обязаны всегда помнить, что тяжелая индустрия является основой основ нашей социалистической экономики, ибо без ее развития нельзя обеспечить дальнейший рост легкой промышленности, рост производительных сил сельского хозяйства и укреплять обороноспособность нашей страны.

Теперь на базе достигнутых успехов в развитии тяжелой промышленности у нас есть все условия для того, чтобы организовать крутой подъем производства предметов народного потребления.

Мы имеем полную возможность и должны это сделать. За последние 28 лет производство средств производства в целом выросло в нашей стране примерно в 55 раз, производство же предметов народного потребления за этот период увеличилось лишь примерно в 12 раз. Сравнение уровня производства 1953 года с уровнем довоенного 1940 года показывает, что и за этот период производство средств производства увеличилось в 3 с лишним раза, а производство предметов потребления — на 72 процента.

Достигнутый объем производства предметов потребления нас не может удовлетворить.

До сих пор у нас не было возможности развивать легкую и пищевую промышленность такими же темпами, как тяжелую промышленность. В настоящее время мы можем и следовательно обязаны в интересах обеспечения более быстрого повышения материального и культурного уровня жизни народа всемерно форсировать развитие легкой промышленности.

В течение длительного времени мы направляли капитальные вложения главным образом на развитие тяжелой индустрии и транспорта. За годы пятилеток, то есть с 1929 года по 1952 год, на капитальное строительство и приобретение оборудования вложено государственных средств в пересчете на современные цены: в тяжелую промышленность—638 миллиардов рублей, в транспорт—193 миллиарда рублей, в легкую промышленность—72 миллиарда рублей и в сельское хозяйство 94 миллиарда рублей.

Правительство и Центральный Комитет партии считают необходимым значительно увеличить вложения средств на развитие легкой, пищевой и в частности рыбной промышленности, на развитие сельского хозяйства и поправить в сторону значительного увеличения задания по производству предметов народного потребления; шире привлечь к производству предметов потребления машиностроительные и другие предприятия тяжелой промышленности.

Неотложная задача состоит в том, чтобы в течение двух—трех лет резко повысить обеспеченность населения продовольственными и промышленными товарами—мясом и мясными продуктами, рыбой и рыбными продуктами, маслом, сахаром, кондитерскими изделиями, тканями, одеждой, обувью, посудой, мебелью и другими предметами культурно-бытового и домашнего обихода, значительно поднять обеспеченность населения всеми товарами народного потребления. (Бурные аплодисменты).

Как известно, пятым пятилетним планом предусмотрено увеличить в 1955 году производство предметов потребления примерно на 65 процентов по сравнению с 1950 годом. У нас есть воз-

можность развернуть производство предметов народного потребления в таких масштабах, чтобы значительно раньше выполнить это задание пятилетнего плана.

Нельзя, однако, удовлетвориться одним количественным ростом производства предметов потребления. Не менее важное значение имеет вопрос о качестве всех промышленных товаров народного потребления.

Надо признать, что мы отстали с качеством товаров широкого потребления и должны серьезно поправить это дело. Многие предприятия все еще выпускают продукцию неудовлетворительного качества, не отвечающую требованиям и вкусам советского потребителя.

Товары массового потребления, выпускаемые нашей промышленностью, хотя и отличаются, как правило, прочностью, но по своей отделке и внешнему виду оставляют желать много лучшего. К стыду работников промышленности покупатель нередко предпочитает приобретать товары иностранного производства только потому, что они красивее отделаны. Между тем, у нас есть полная возможность производить добротные и красивые ткани, добротную и нарядную одежду, прочную и изящную обувь; у нас есть полная возможность хорошо отделять все товары, которые идут на удовлетворение потребностей народа.

Советский народ вправе требовать от нас и, в первую очередь, от работников промышленности, производящих предметы массового потребления, добротные, хорошо отделанные, высококачественные товары. Мы обязаны ответить на это требование делом. Дога каждого предприятия выпускать продукцию высокого качества, постоянно заботиться о добротности и хорошей внешней отделке выпускаемых изделий.

Задача состоит в том, чтобы круто повернуть дело с производством предметов народного потребления, обеспечить более быстрое развитие легкой и пищевой промышленности.

Но для того, чтобы обеспечить крутой подъем производства предметов народного потребления, мы, прежде всего, должны позаботиться о дальнейшем развитии и подъеме сельского хозяйства, снабжающего население продовольствием, а легкую промышленность—сырьем.

Наше социалистическое сельское хозяйство добилось крупных успехов в своем развитии. Из года в год растет и укрепляется общественное хозяйство колхозов, увеличивается производство сельскохозяйственной продукции.

Наша страна обеспечена хлебом. Значительно увеличилось по сравнению с довоенным временем государственные заготовки хлопка, сахарной свеклы и продуктов животноводства. В 1952 году было заготовлено хлопка-сырца 3 миллиона 770 тысяч тонн, или в 1,7 раза больше, чем в 1940 году; сахарной свеклы 22 миллиона тонн, или почти на 30 процентов больше, чем в 1940 году. Государственные заготовки мяса в прошлом году составили 3 миллиона тонн, что в полтора раза превышает заготовки 1940 года, заготовки молока—10 миллионов тонн, или почти в 1,6 раза больше, чем в 1940 году. Кроме государственных заготовок, наше сельское хозяйство реализует большое количество мяса, молока и других продуктов питания через кооперативную и колхозную торговлю.

Организовано и успешно проходят заготовки хлеба и других сельскохозяйственных продуктов в текущем году.

Большие успехи достигнуты в оснащении сельского хозяйства новой современной техникой, что позволило полностью механизировать многие виды работ, облегчить труд колхозного крестьянина и сделать его более производительным.

Успехи сельского хозяйства значительны, они являются неоспоримым завоеванием наших колхозов, машинно-тракторных станций, совхозов, нашего социалистического строя.

Однако было бы серьезной ошибкой не видеть отставания ряда важных отраслей сельского хозяйства, не замечать того, что нынешний уровень производства сельскохозяйственной продукции не соответствует возросшей технической оснащению сельского хозяйства и возможностям, заложенным в колхозном строе.

У нас имеется еще немало колхозов и даже целых районов, где сельское хозяйство находится в запущенном состоянии; во многих районах страны колхозы и совхозы собирают низкие урожаи зерна и других сельскохозяйственных культур и допускают большие потери при уборке вследствие слабого развития общественного хозяйства часть колхозов имеет еще недостаточные натуральные и денежные доходы и мал выдает колхозникам на трудодни денег, зерна других продуктов.

Надо признать, что с развитием животноводства дело обстоит неблагоприятно и в связи этим мы еще далеко недостаточно удовлетворяем растущие потребности населения в мясе, молоке, яйцах и других продуктах животноводства. Несмотря на то, что животноводство и в предвоенные годы было развито недостаточно. После войны, хотя проведена значительная работа по восстановлению и дальнейшему увеличению поголовья скота, однако отставание в деле развития животноводства до сих пор не преодолено. Темпы роста поголовья недостаточны, а продуктивность скота продолжает оставаться низкой. Во многих колхозах общественное животноводство пока не стало высокопродуктивной и высококоходной отраслью хозяйства, какой оно должно быть. Все это отрицательно сказывается на экономическом состоянии колхозов и наносит ущерб народному хозяйству.

Серьезное отставание имеет место также в производстве картофеля и овощей, что мешает делу улучшения снабжения этими продуктами населения городов и промышленных центров. Говоря уже о том, что недостаток картофеля сдерживает развитие животноводства.

Наша важнейшая обязанность состоит в том, чтобы в кратчайший срок покончить с запущенностью сельского хозяйства в отсталых районах и колхозах, обеспечить быстрое развитие и укрепление общественного хозяйства колхозов на этой основе значительно увеличить выдел на трудодни колхозникам денег, хлеба и других продуктов.

Мы должны ликвидировать нетерпимое отставание в развитии животноводства, создать прочную кормовую базу, обеспечить поголовье скота и птицы помещениями, добиться резкого повышения продуктивности животноводства и более высоких темпов роста поголовья скота, особенно коров.

Нам надо преодолеть отставание в производстве картофеля и овощей с тем, чтобы серьезно улучшить снабжение этими продуктами населения городов и промышленных центров и в ближайшие два года довести производство картофеля и овощей до таких размеров, которые бы только полностью удовлетворяли потребности населения и перерабатывающей промышленности, но и нужды животноводства в картофеле.

Мы обязаны обеспечить дальнейший быстрый рост производства зерна, имея в виду, что это необходимо нашей стране не только для удовлетворения растущих потребностей населения в хлебе, но и для быстрого подъема животноводства и снабжения зерном районов, производящих технические культуры. В целях усиления борьбы с потерями урожая и увеличения фактических сборов зерна и других сельскохозяйственных культур необходимо покончить с такой невидальной практикой, когда результаты работ колхозов в деле производства зерна и других продуктов оцениваются не по фактическому урожаю, а только по видовой урожайности. Не забывать, что наша страна, наши колхозы могут быть богаты урожаем, собранным в амбаре, но убогые на корню. (Аплодисменты).

Мы должны и дальше всемерно развивать производство технических культур и прежде всего хлопчатника, льна, сахарной свеклы и других культур.

Неотложная задача состоит в том, чтобы на основе общего подъема всего сельского хозяйства и дальнейшего организационно-хозяйственного укрепления колхозов—в ближайшие два года добиться создания в нашей стране общепромышленности для населения и сырья для легкой промышленности. (Аплодисменты).

(Продолжение на 3-й стр.)

## ЗАСЕДАНИЕ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР

Речь Председателя Совета Министров Союза ССР  
товарища Г. М. МАЛЕНКОВА

(Продолжение)

Для того, чтобы успешно решить эту задачу, Правительство и Центральный Комитет партии признали необходимым осуществить ряд крупных мер по обеспечению дальнейшего быстрого подъема сельского хозяйства и прежде всего мер по повышению экономической заинтересованности колхозов и колхозников в развитии отстающих отраслей сельского хозяйства.

Нельзя считать нормальным существующее положение, когда для развития одних отраслей сельского хозяйства и отдельных сельскохозяйственных культур, как, например, хлопчатника, сахарной свеклы, чая, цитрусовых, у нас созданы необходимые экономические стимулы для колхозов и колхозников, тогда как производство ряда других культур — картофеля, овощей и особенно развитие такой важнейшей отрасли, как животноводство — экономически поощряется со стороны государства недостаточно.

Конечно, речь идет не о том, чтобы понизить экономические стимулы для колхозов и колхозников в увеличении производства хлопчатника, сахарной свеклы и других культур, хорошо поощряемых государством. Наоборот, необходимо будет и впредь проявлять заботу о дальнейшем всемерном развитии производства этих важных культур.

Речь идет о том, чтобы осуществить ряд мер по повышению материальной заинтересованности колхозов и колхозников в увеличении производства картофеля, овощей и развитии животноводства.

Не увеличивая розничных цен в торговле и неуклонно осуществляя политику по дальнейшему их снижению, Правительство и Центральный Комитет партии решили уже в текущем году пойти на повышение заготовительных цен на мясо, молоко, шерсть, картофель и овощи, сдаваемые колхозами и колхозниками государству в порядке обязательных поставок; организовать в широких размерах государственные закупки излишков зерна, овощей, картофеля, мяса, молока, яиц и других продуктов сельского хозяйства по повышенным ценам у колхозов и колхозников, выполнивших обязательные поставки; широко развернуть колхозную торговлю, оказать помощь колхозам в организации сбыта излишков сельскохозяйственных продуктов на колхозных рынках и через потребительскую кооперацию.

Одновременно с повышением материальной заинтересованности колхозников в развитии общественного хозяйства колхозов Правительство и Центральный Комитет партии решили также серьезно поправить и изменить неправильное отношение, сложившееся у нас к личному подсобному хозяйству колхозника.

Известно, что наряду с общественным хозяйством, являющимся главной силой колхоза, каждый колхозник в соответствии с Уставом сельскохозяйственной артели имеет подсобное хозяйство для удовлетворения некоторых личных нужд колхозной семьи, поскольку эти нужды еще не в полной мере могут быть удовлетворены за счет артельного хозяйства.

Вследствие недостатков, имеющихся у нас в налоговой политике по отношению к личному подсобному хозяйству колхозников, за последние годы имеет место снижение доходов колхозников от личного подсобного хозяйства, допущено сокращение поголовья скота и особенно коров в личной собственности колхозного двора, что противоречит политике нашей партии в области колхозного строительства.

В этой связи Правительство и Центральный Комитет партии сочли необходимым пойти на значительное снижение норм обязательных поставок с личного подсобного хозяйства колхозников, решили, как об этом уже доложил Министр финансов Г. Зверев, изменить систему обложения колхозников сельскохозяйственным налогом, снизить денежный налог в среднем примерно в два раза с каждого колхозного двора и снять полностью остающуюся недоимку по сельскохозяйственному налогу прошлых лет. (Аплодисменты).

В Государственном бюджете предусмотрены ассигнования на повышение заготовительных цен на продукты животноводства, картофель и овощи,

учтены изменения в доходах в связи с уменьшением размера сельскохозяйственного налога и обязательных поставок продуктов животноводства колхозниками. От проведения в жизнь мер по экономическому поощрению колхозов и колхозников, а также мер в области налоговой политики, доходы колхозов и колхозников увеличатся уже в 1953 году более чем на 13 миллиардов рублей, а в расчете на полный год — более чем на 20 миллиардов рублей.

В Государственном бюджете предусмотрены также ассигнования для осуществления новых дополнительных мер по значительному улучшению дела механизации и электрификации сельского хозяйства, по увеличению производства минеральных удобрений и по усилению агрономической и зоотехнической помощи колхозам.

К этим мерам прежде всего относятся:

- создание в МТС постоянных кадров трактористов, машинистов и рабочих других специальностей, так как отсутствие таких постоянных кадров механизаторов является одной из основных причин неудовлетворительного использования техники в сельском хозяйстве;

- усиление оснащения сельского хозяйства машинами и тракторами, особенно пропашными, и укрепление ремонтной базы МТС;

- расширение работ по электрификации сельского хозяйства как за счет строительства новых сельских электростанций, так и путем присоединения МТС, колхозов и совхозов к государственным энергосистемам;

- значительное увеличение поставок колхозам и совхозам минеральных удобрений;

- закрепление за каждым колхозом для постоянной работы одного—двух специалистов сельского хозяйства с содержанием их в штатах машинно-тракторных станций.

Все эти меры в большой степени будут способствовать успешному решению главной задачи, стоящей перед колхозами, МТС и совхозами — задаче всемерного повышения урожайности всех сельскохозяйственных культур, роста поголовья скота при одновременном повышении его продуктивности, увеличения валовой и товарной продукции земледелия и животноводства.

В текущем году на развитие сельского хозяйства государством предусмотрены расходы как по Государственному бюджету, так и за счет других государственных средств в сумме около 52 миллиардов рублей. Надо иметь также в виду, что в текущем году колхозы получат от государства 3,5 миллиарда рублей долгосрочных кредитов на развитие общественного хозяйства. Сами колхозы за счет собственных средств в 1953 году произведут капитальные вложения в размере не менее 17 миллиардов рублей.

Товарищи! Перед нами стоят большие задачи по развитию сельского хозяйства. Нет сомнения в том, что если все наши колхозники и работники сельского хозяйства, все наши рабочие, инженеры и техники промышленности, производящей сельскохозяйственные машины и удобрения, если все мы с вами решительно и настойчиво возьмем за наше общее дело дальнейшего подъема сельского хозяйства и не пожалеем для этого сил и средств, то задача создания в течение ближайших 2—3 лет обилия продовольствия для населения и сырья для легкой промышленности будет успешно решена. (Бурные, продолжительные аплодисменты).

В связи с дальнейшим развитием промышленности, производящей предметы потребления, и подъемом сельского хозяйства еще более важной становится задача всемерного развертывания товарооборота, задача улучшения организации государственной, кооперативной и колхозной торговли.

Наша советская торговля служит интересам и потребностям народа. Она призвана обслуживать социалистическое общество, способствовать развитию и укреплению социалистического производства и связывать его с народным потреблением. Через обширную сеть государственных и кооперативных магазинов и лавок, торговых складов и баз, колхозных рынков доводится до народа многообразная масса предметов потребления, производимых нашей промышленностью и сельским хозяйством. Советская торговля является

также жизненно важным звеном в общей системе производственно-экономических связей между государственной промышленностью и колхозным сельским хозяйством.

Торговля при социализме есть и надолго останется основной формой распределения предметов потребления между членами социалистического общества, основной формой, посредством которой будут удовлетворяться растущие личные потребности трудящихся.

Для того, чтобы советская торговля могла успешно выполнять жизненно необходимые для социалистического общества функции, мы обязаны проявлять постоянную заботу о всестороннем ее развитии. Правительство повседневно занимается вопросами развертывания советской торговли. Это находит свое выражение в непрерывном росте количества товаров, направляемых в торговую сеть, в систематическом снижении цен на продовольственные и промышленные товары, развертывании сети торговых предприятий, всемерной помощи колхозам в продаже ими излишков сельскохозяйственной продукции.

Для удовлетворения растущей покупательной способности населения Правительство были приняты за последние месяцы дополнительные меры по развертыванию товарооборота путем увеличения производства товаров массового потребления и поставок товаров для рынка за счет других источников; к производству предметов широкого потребления привлечено большое количество машиностроительных заводов. В результате этих мер в текущем году в торговлю поступит дополнительно товаров на 32 миллиарда рублей сверх 312 миллиардов рублей, первоначально выделенных для продажи населению на апрель—декабрь 1953 года. (Аплодисменты). При этом увеличены ресурсы товаров, пользующихся большим спросом населения, в частности, хлопчатобумажных, шерстяных и шелковых тканей, швейных изделий, мебели, посуды, масла животного и растительного, сахара, рыбы, мяса, консервов. Расширена продажа пшеничной муки высших сортов. Увеличивается продажа населению лесных и строительных материалов и таких промышленных товаров, как автомобили, мотоциклы, велосипеды, домашние холодильники, часы, телевизоры, радиоприемники и т. д.

Проводимые мероприятия начинают давать свои результаты. Как известно, объем розничной торговли в 1952 году вырос по сравнению с предыдущим годом на 10 процентов. В первом квартале текущего года он увеличился на 7 процентов, а во втором квартале уже на 23 процента по сравнению с соответствующим периодом прошлого года.

Но этого недостаточно. Нам не может удовлетворить нынешний объем товарооборота. К тому же имеются серьезные недостатки в самой организации торговли; в ряде районов до сих пор еще не налажена торговля всеми товарами, необходимыми для населения. Нередки случаи, когда для того, чтобы купить тот или иной товар, покупатель вынужден ехать за ним в другой город или другой район.

Торговые и планирующие организации должны тщательно изучать спрос населения на товары. Из самой сущности советской торговли вытекает необходимость всестороннего учета спроса населения и всех его разнообразных потребностей. Только на этой основе можно организовать более правильное распределение товарных ресурсов по районам страны.

Задача состоит в том, чтобы в ближайшие два—три года иметь в стране достаточное количество продовольственных и промышленных товаров, чтобы в каждом городе, в каждом сельском районе можно было купить все необходимые товары.

Пятилетним планом предусмотрено увеличить в 1955 году розничный товарооборот в государственной и кооперативной торговле примерно на 70 процентов по сравнению с 1950 годом. У нас имеются все возможности выполнить это задание уже в 1954 году. (Аплодисменты).

(Продолжение на 4-й стр.)

# Речь Председателя Совета Министров Союза ССР товарища Г. М. МАЛЕНКОВА

(Продолжение)

Торговые организации несут большую ответственность и за качество товаров широкого потребления. Торговля должна широко использовать имеющиеся у нее экономические рычаги для активного воздействия на производство в интересах увеличения выпуска товаров, пользующихся спросом населения, и уменьшения производства таких товаров, которые не пользуются спросом населения.

Товарищи! В деле повышения благосостояния народа важное значение имеет дальнейшее улучшение жилищных условий, медицинского обслуживания, расширение сети школ и детских учреждений.

Несмотря на то, что до войны и особенно в послевоенные годы у нас проведено большое жилищное строительство, потребности в жилье еще далеко не удовлетворяются и в нем повсюду ощущается острый недостаток. Особенно это чувствуется в городах, ибо численность городского населения у нас значительно выросла. Если по переписи 1926 года городского населения было 26 миллионов человек, а в 1940 году было 61 миллион человек, то в настоящее время население городов составляет около 80 миллионов человек.

В текущем году значительно увеличены государственные капитальные вложения в жилищное строительство, и общий размер их почти в 4 раза превышает затраты на эти цели в довоенном 1940 году. Но строительство жилищ осуществляется все еще плохо, планы жилищного строительства неполностью выполняются, предусмотренные государством на эти цели средства используются неполностью. Многие руководители министерств и местных советских и партийных организаций не уделяют должного внимания жилищному строительству. У нас есть еще немало таких хозяйственников, которые не заботятся о жилье. При строительстве новых предприятий нередко не строятся в необходимом количестве жилые дома для рабочих и служащих этих предприятий и потому часто на вновь построенных заводах возникают большие трудности с рабочей силой. У многих строителей укоренилась негодная практика сдавать в эксплуатацию новые дома с множеством недоделок, небрежно выполненных работ, обесценивающих качество жилищ и вызывающих справедливые нарекания трудящихся.

Задача заключается в том, чтобы улучшить дело жилищного строительства, обеспечить безусловное выполнение государственных заданий по строительству и ремонту жилищ.

Нам нужно также больше школ, лечебных и детских учреждений. Народное хозяйство нашего плана на 1953 год предусмотрено увеличить по сравнению с прошлым годом: строительство детских садов — на 30 процентов, строительство детских школ и яслей — на 40 процентов и строительство больниц — на 54 процента.

Строительство школ, больниц и детских учреждений в нынешнем году при всех недостатках идет у нас более быстрыми темпами, быстрее, чем другие виды строительства. Однако имеется много случаев, когда выделяемые средства используются неполностью и строительство школ и детских учреждений часто запаздывает. Плохо выполняется план строительства детских учреждений на предприятиях легкой промышленности, где, как известно, работает много женщин, и потому особое значение приобретает вопрос о детских садах и детских яслях. Неудовлетворительно идет строительство детских учреждений на Украине, в Белоруссии и в ряде областей РСФСР.

В деле расширения сети и улучшения работы школ, больниц, яслей и детских садов большая ответственность ложится на Министерство здравоохранения, министерства просвещения союзных республик, местные советские и партийные органы, которые обязаны усилить заботу о строительстве школ, детских и лечебных учреждений, больше уделять внимания этому делу.

Товарищи! Чтобы решить неотложные задачи, стоящие перед нами в области промышленности, сельского хозяйства и в деле повышения благо-

состояния народа, необходимо поднять всю нашу хозяйственную и организационную работу на новый, значительно более высокий уровень.

Было бы неуравновешено видеть существенных недостатков в работе государственных и хозяйственных органов, что наносит немалый ущерб народному хозяйству. Об этих недостатках было сказано в решениях XIX съезда нашей партии. Надо признать, что министерства и местные партийные и советские органы еще неудовлетворительно выполняют директивы съезда и не принимают должных мер к улучшению работы по руководству предприятиями. Задача состоит в том, чтобы энергичнее устранять имеющиеся недостатки.

Примером неудовлетворительного руководства предприятиями может служить невнимание наших хозяйственных, финансовых и плановых органов к вопросам снижения себестоимости продукции.

Известно, что себестоимость является основным показателем, характеризующим качество всей работы предприятия. Между тем многие хозяйственные руководители забывают об этом, мало интересуются вопросами рентабельности предприятий. Задания государственного плана по снижению себестоимости промышленной продукции и росту производительности труда в первом полугодии текущего года в ряде отраслей промышленности не были выполнены. В промышленности есть еще много убыточных предприятий, у которых себестоимость продукции выше установленных цен на эту продукцию; убытки таких предприятий покрываются за счет рентабельных, хорошо работающих предприятий. Наличие убыточных фабрик, заводов, шахт, которые живут за счет передовых предприятий, подрывает основы хозяйственного расчета в нашей промышленности, не создает необходимых стимулов для дальнейшего увеличения накоплений и отрицательно сказывается на росте доходов государственного бюджета.

Очень много убыточных предприятий и велики суммы убытков в угольной и лесной промышленности. Многие предприятия этих отраслей в течение ряда лет не выполняют планов по снижению себестоимости и планов повышения производительности труда. В результате этого себестоимость продукции угольной и лесной промышленности все еще высока, а высокая себестоимость угля и лесных материалов сдерживает снижение цен не только на эту продукцию, но и на многие другие виды промышленных изделий.

Убытки нерентабельных промышленных предприятий в 1952 году составили 16 миллиардов рублей. Значительные убытки допустили нерентабельные предприятия и в первом полугодии 1953 года.

Неблагополучное положение с выполнением плановых заданий по снижению себестоимости имеет место не только в промышленности. Все еще высока стоимость строительства и велики убытки у большинства строительных организаций; не выполняют плановые задания по себестоимости работ многие машинно-тракторные

станции, неудовлетворительно обстоит дело со снижением себестоимости речных перевозок, не выполняются задания по снижению издержек обращения в торговле.

Решающим условием снижения себестоимости продукции является рост производительности труда на всех предприятиях. Мы имеем все возможности для более успешного решения этой задачи. Передовая техника наших предприятий при правильном ее использовании дает возможность все больше и больше облегчать труд рабочих и обеспечивать непрерывный рост производительности труда. Огромное значение для роста производительности общественного труда и снижения себестоимости продукции имеет правильная, рациональная организация производства, повышение удельного веса работников, непосредственно занятых на основных производственных процессах, за счет подсобного, обслуживающего и вспомогательного персонала.

Снижение себестоимости и рост производительности труда во всех отраслях промышленности имеют решающее значение для улучшения материального благосостояния советского народа. Чем выше производительность труда на наших предприятиях, чем ниже себестоимость, тем ниже цены на все продукты и товары, тем выше жизненный уровень народа.

Задача заключается в том, чтобы покончить с пренебрежительным отношением к вопросам себестоимости продукции, обеспечить систематическое снижение себестоимости и добиться рентабельности каждого предприятия.

Чтобы успешно решить стоящие перед нами задачи, требуется основательно повысить ответственность и культуру в работе всех звеньев государственного и хозяйственного управления.

За последние месяцы было проведено укрупнение министерств и значительно расширены права министров. Эти мероприятия дают свои положительные результаты в руководстве хозяйством и позволили в этом году сэкономить почти 6 миллиардов рублей. Но надо признать, что содержание аппарата управления обходится все еще дорого. Правительство будет и впредь улучшать работу государственного аппарата более решительно сокращать расходы на его содержание. Вместе с тем следует сказать, что нам придется пойти на некоторые поправки к проведенной реорганизации министерств в связи с новыми задачами по дальнейшему развитию отдельных отраслей народного хозяйства.

Наше народное хозяйство уверенно идет по пути дальнейшего подъема. Источником наших сил является могучая активность и инициатива рабочих, колхозников, интеллигенции. Мы имеем огромные возможности для осуществления нашей главной задачи — максимального удовлетворения непрерывно растущих материальных и культурных потребностей народа. Мы твердо уверены, что в короткие сроки добьемся больших успехов в осуществлении этой задачи. (Бурные продолжительные аплодисменты).

## II.

### Международная обстановка и внешняя политика Советского Союза

Товарищи депутаты! При рассмотрении наших внутренних вопросов мы, естественно, не можем отвлекаться от международной обстановки.

В настоящее время международная обстановка характеризуется прежде всего серьезными успехами, достигнутыми Советским Союзом, Китайской Народной Республикой, всем лагерем мира и демократии в деле борьбы за ослабление международной напряженности, за мир, за предотвращение новой мировой войны.

На Востоке прекращено кровопролитие, унесшее огромное количество человеческих жизней и таившее в себе угрозу самых серьезных международных осложнений.

Народы всего мира с величайшей радостью встретили подписание перемирия в Корее. Они законно расценивают этот факт как победу миролюбивых сил. (Бурные аплодисменты). Три с лишним года лагерь мира и демократии добивался

прекращения войны в Корее. Подписание перемирия увеличило эту борьбу. Воля миллионов людей к миру стала такой могучей и действительно силой, что агрессоры вынуждены с ней считаться.

Развязав войну в Корее, агрессивные круги надеялись, что им удастся поставить на колени корейский народ. Однако интервенты, затеявшие войну против Корейской Народно-Демократической Республики, просчитались. Они не смогли сломить героический корейский народ. Идя в военную авантюру, интервенты уповали на то, что добьются своих целей в результате молниеносного удара и без особого напряжения. На деле же получилось иное. Интервенты втянулись в затяжную кровавую войну и, понеся большие потери в людской силе и технике, основательно потрепав свой военный престиж, вынуждены бы

(Продолжение на 5-й стр.)

# Речь Председателя Совета Министров Союза ССР товарища Г. М. МАЛЕНКОВА

(Продолжение)

ли отказаться от своих захватнических планов. Вот уж, как говорится, пошли по шерсть, а вернулись стриженными. (Общий смех в зале. Бурные аплодисменты).

Борьба корейского народа против интервентов и их наймитов из клики Ли Сян Мана показала, что преданность делу свободы и независимости своей страны рождает великую стойкость, отвагу, массовый героизм. Корейский народ, на который обрушилась самая мощная военная машина современного империализма, стал непобедимым, ибо он сражался за правое дело. Вместе с тем никогда не изгладится из памяти людей благородный подвиг славных китайских народных добровольцев, пришедших на помощь корейскому народу. (Бурные, продолжительные аплодисменты). Этим подвигом гордятся не только великий китайский народ, но и все прогрессивное человечество. (Бурные аплодисменты).

Народы Советского Союза от всего сердца поздравляют корейский и китайский народы с достижением перемирия. (Бурные аплодисменты).

Задача теперь состоит в том, чтобы обеспечить возродившуюся мирную жизнь пострадавшему корейскому народу, который ценой больших жертв отстаивал свое право распоряжаться собственной судьбой, судьбой своей страны.

Мы, советские люди, горячо желаем, чтобы жизнь славного корейского народа процветала в условиях мира. Советский Союз поможет корейскому народу залечить тяжелые раны, нанесенные войной. (Бурные, продолжительные аплодисменты). Правительство решило теперь же выделить на восстановление разрушенного хозяйства Кореи миллиард рублей. (Бурные, продолжительные аплодисменты). Мы уверены, что Верховный Совет единодушно одобрит это решение. (Бурные аплодисменты).

На Западе последовательность и настойчивость Советского Союза в проведении мирной политики привели к срыву провокационной авантюры в Берлине.

Организаторы берлинской авантюры преследовали далеко идущие цели. Они имели в виду подавить демократические силы Германии, раздуть Германскую Демократическую Республику, являющуюся оплотом миролюбивых сил германского народа, превратить Германию в милитаристское государство, возродить очаг войны в центре Европы. Не подлежит сомнению, что если бы Советский Союз не проявил выдержки и стойкости в отстаивании интересов мира, берлинская авантюра могла бы привести к весьма серьезным международным последствиям.

Вот почему следует считать, что ликвидация берлинской авантюры также означает важную победу дела мира. (Бурные аплодисменты).

К успехам Советского Союза в деле борьбы за ослабление международной напряженности относятся и улучшение отношений с соседними государствами.

Стремясь к развитию мирного сотрудничества между всеми странами, Советское Правительство придает особое значение укреплению отношений Советского Союза с соседними государствами. Поднять эти отношения на уровень подлинного добрососедства — такова цель, к осуществлению которой мы стремимся и будем стремиться.

У Советского Союза нет территориальных притязаний ни к каким государствам, в том числе ни к одному из соседних государств. Нерушимым принципом нашей внешней политики является уважение национальной свободы и суверенитета любой страны, большой и малой. (Аплодисменты). Само собой разумеется, что различие в социально-экономических системах нашей страны и некоторых соседних государств не может служить препятствием для упрочения дружественных отношений между ними. Советское Правительство предприняло со своей стороны шаги по укреплению добрососедской дружбы с такими государствами, и дело теперь за готовностью их правительств активно включиться в налаживание дружбы не на словах, а на деле, дружбы, которая предполагает взаимную заботу об укреплении мира и безопасности наших стран.

Нашим соседом на юге является Иран. Опыт трех с половиной десятилетий показал, что Со-

ветский Союз и Иран заинтересованы во взаимной дружбе и сотрудничестве. Советско-иранские отношения, таким образом, имеют под собой устойчивую базу, что и делает возможным разрешение вопросов, возникающих в отношениях между обеими сторонами, к взаимному удовлетворению. В настоящее время ведутся начатые по инициативе Советского Союза переговоры по поводу урегулирования некоторых пограничных вопросов, а также по поводу взаимных финансовых претензий. Надеемся, что переговоры будут успешно завершены. Недавно было достигнуто на взаимовыгодной основе соглашение по вопросу об увеличении товарооборота между обеими странами. От Иранского Правительства зависит, чтобы советско-иранские отношения развивались по пути добрососедских отношений, по пути расширения экономических и культурных связей.

Отношения Советского Союза с Афганистаном неизменно прочны и характеризуются уважением взаимных интересов. Это создает благоприятные условия для дальнейшего укрепления отношений между нашими странами.

У всех в памяти зафиксировано, сделанное Советским Правительством Правительство Турции. Это заявление создает существенные предпосылки для развития добрососедских отношений, если, конечно, турецкая сторона в свою очередь проявит должные усилия в этом направлении. Улучшение отношений между Турцией и Советским Союзом, безусловно, пошло бы на пользу обеим сторонам и внесло бы важный вклад в дело укрепления безопасности в районе Черного моря.

В отношениях с Финляндией Советский Союз исходит из интересов обеих стран. Подписание в 1950 году пятилетнего экономического соглашения, которое затем было дополнено соглашением о товарообороте в 1952—55 гг., привело к значительному расширению экономических связей между Советским Союзом и Финляндией. Договор о дружбе, сотрудничестве и взаимной помощи между Советским Союзом и Финляндией отвечает интересам обеих стран и способствует укреплению мира и безопасности в северной части Европы. Договор служит хорошей основой для налаживания добрососедских отношений. Необходимо его неуклонное проведение в жизнь не только нашим правительством, но и правительством Финляндии.

Стремясь ослабить общую напряженность, Советское Правительство дало согласие на восстановление дипломатических отношений с государством Израиль. Оно приняло во внимание при этом обязательство Правительства Израиль о том, что «Израиль не будет участником какого-либо союза или соглашения, преследующего агрессивные цели против Советского Союза». Мы полагаем, что восстановление дипломатических отношений будет способствовать сотрудничеству между обоими государствами.

Заявления некоторых иностранных газет, будто восстановление дипломатических отношений с Израилем приведет к ослаблению отношений Советского Союза с арабскими государствами, лишены оснований. Деятельность Советского Правительства и в дальнейшем будет направлена на укрепление дружественного сотрудничества с арабскими государствами.

Наше Правительство проявило инициативу в деле обмена после длительного перерыва Послами с Югославией и Грецией. Мы рассуждаем, что это приведет к соответствующей нормализации отношений с обеими странами и даст полезные результаты.

Нет никаких объективных причин, которые могли бы помешать улучшению отношений между Советским Союзом и Италией. Разумеется, отношения между государствами могут крепнуть, если взаимные обязательства, принятые ими на себя, выполняются. При благоприятном развитии советско-итальянских отношений промышленность Италии, переживающая большие трудности, могла бы получить значительную опору в улучшении экономических связей между нашими государствами. На основе взаимовыгодного соглашения Италия была бы обеспечена углем и хлебом, а также заказами для ее промышленности. Несомненно, что это помогло бы улучшению жиз-

ненных условий славного итальянского народа. (Аплодисменты).

Народы всех стран надеются на то, что подписание перемирия в Корее явится важным вкладом в дело укрепления мира и безопасности, прежде всего на Дальнем Востоке.

В этой связи приобретает актуальное значение задача нормализации отношений между всеми государствами на Дальнем Востоке и, в частности, нормализации отношений с Японией. На этом пути встречаются серьезные преграды, поскольку Соединенные Штаты Америки нарушили соглашения, заключенные между союзниками в военное время и в послевоенный период, и проводят политику подавления национальной независимости Японии, превращения ее в военный плацдарм. Здоровые силы японской нации все больше отдают себе отчет в том, что необходимо преодолеть имеющиеся преграды и отстаивать национальную независимость страны. Они понимают, что только таким путем можно обеспечить мирное развитие своей родины, обеспечить необходимые внешнеполитические и вполне доступные экономические связи с соседними государствами. Шаги, которые предпримет Япония на этом пути, встретят сочувствие и поддержку со стороны Советского Союза и всех миролюбивых народов. (Аплодисменты).

Большое значение для укрепления мира на Востоке имеет позиция такого крупного государства, как Индия. В усилия миролюбивых стран, направленные на прекращение войны в Корее, Индия внесла свой значительный вклад. Наши отношения с Индией укрепляются, растут культурные и экономические связи. Мы надеемся, что в дальнейшем отношения между Индией и Советским Союзом будут крепнуть и развиваться под знаком дружественного сотрудничества. (Аплодисменты).

Советский Союз придает важное значение тому, чтобы наши отношения с Пакистаном успешно развивались и обеспечивали укрепление всесторонних связей обоих государств. Это, несомненно, будет играть положительную роль для упрочения мира в Азии.

Советское Правительство последовательно проводит политику расширения экономических связей с зарубежными странами.

Круг государств, с которыми Советский Союз имеет торговые отношения, растет, а заодно увеличивается и объем товарооборота со странами Запада и Востока. Заключены торговые соглашения с Францией, Финляндией, Ираном, Данией, Грецией, Норвегией, Швецией, Аргентиной, Исландией, платящее соглашение с Египтом. Успешно проходят переговоры с рядом других государств. Мы намерены с еще большей настойчивостью проводить линию на развитие товарооборота между Советским Союзом и зарубежными государствами.

Понятны и своевременны стремления деловых кругов ряда стран устранить с пути международного товарооборота всякого рода дискриминационные меры, стесняющие мировую торговлю. Давно уже назрела необходимость в восстановлении нормальных торговых отношений между странами, для которых взаимный товарооборот является прочной традицией. Все, кто справедливо полагают, что развитие экономических связей послужит делу укрепления мира, не могут не способствовать оздоровлению международной торговли.

Правительство Советского Союза придает первостепенное значение дальнейшему укреплению отношений со странами демократического лагеря. Эти отношения характеризуются тесным сотрудничеством и подлинно братской дружбой. (Бурные аплодисменты).

Великая и нерушимая дружба связывает Советский Союз с Китайской Народной Республикой. (Бурные аплодисменты); быстрыми темпами и в значительных масштабах растут экономические и культурные связи обеих стран.

Расширяется и крепнет всестороннее сотрудничество Советского Союза с Польшей, Чехословакией, Румынией, Венгрией, Болгарией, Албанией, с Монгольской Народной Республикой, с Корейской Народно-Демократической Республикой. (Аплодисменты).

(Продолжение на 6-й стр.)

# Речь Председателя Совета Министров Союза ССР товарища Г. М. МАЛЕНКОВА

(Продолжение)

Неизменно укрепляются наши дружественные отношения с Германской Демократической Республикой; Советский Союз оказывает и будет оказывать помощь и поддержку Германской Демократической Республике, которая является оплотом борьбы за единую миролюбивую демократическую Германию. (Аплодисменты).

Одним из решающих преимуществ демократического лагеря и его принципиальным отличием от империалистического лагеря является то, что он не раздражается внутренними противоречиями и борьбой, что важнейшим источником его силы и прогресса служит взаимная забота об интересах всех стран демократического лагеря и тесное экономическое сотрудничество. Поэтому дружественные связи стран демократического лагеря и их братское сотрудничество будут неуклонно расти и крепнуть. (Аплодисменты).

Активная, целеустремленная борьба Советского Союза и всего демократического лагеря за мир дала определенные результаты. Налицо известный сдвиг в международной обстановке. После длительного периода нарастающей напряженности, впервые за послевоенные годы стала ощущаться некоторая разрядка международной атмосферы. У сотен миллионов людей все больше утверждается надежда на то, что можно найти путь к урегулированию спорных и нерешенных вопросов. Это отражает глубокое стремление народов к длительному и прочному миру.

Нельзя, однако, не видеть и того, что есть силы, противодействующие политике ослабления международной напряженности, пытающиеся любой ценой сорвать эту политику. Именно по этой причине произошла затяжка в переговорах о перемирии в Корее, создаются военные плацдармы в Западной Германии и Японии, организуются провокации против стран демократического лагеря, проводится политика атомного шантажа.

Агрессивные круги упорно противодействуют ослаблению международной напряженности, так как боятся, что если развитие событий пойдет по этой линии, то придется свернуть гонку вооружений, которая приносит фабрикантам оружия огромные прибыли и создает искусственную загрузку промышленности. Они испытывают страх за свои баснословные прибыли. Эти круги боятся и того, что при ослаблении напряженности международной атмосферы новые миллионы и миллионы людей поймут, что Северо-Атлантический блок, будто бы созданный для оборонительных целей, в действительности представляет собой главную угрозу для дела мира. Агрессивные круги учитывают также, что если ныне, в условиях напряженной международной обстановки, Северо-Атлантический блок раздражается внутренней борьбой и противоречиями, то при ослаблении этой напряженности дело может дойти до его развала.

Совершенно очевидно, что наряду с миролюбивыми силами в мире действуют силы, которые слишком связали себя с политикой обострения международной обстановки. Эти силы делают ставку на войну, мир их не устраивает. Они рассматривают ослабление напряженности, как бедствие для себя. Они идут по авантюристическому пути и проводят агрессивную политику.

На службу этой политике поставлены так называемая «стратегия холодной войны» и всякого рода международные провокации.

История международных отношений не знала еще таких масштабов подрывной деятельности, такого грубого вмешательства во внутренние дела государств, таких систематических международных провокаций, которые в настоящее время проводят агрессивными силами.

Дело дошло до того, что некоторые американские круги подняли на уровень государственной политики подрывную работу против законных правительств суверенных стран. С этой целью по государственному бюджету США выделяются огромные средства для вербовки из подножков общества диверсионных банд, которые засылаются в демократические страны для вредительской работы. С этой целью создана сеть правительственных организаций, которые осуществляют одну за другой международные провокации, ведут пропаганду культа силы и ненави-

сти в отношении миролюбивых стран.

Характерно, что как раз в условиях, когда проявилась возможность серьезной разрядки международной обстановки, «Комитет по вопросам психологической войны при президенте США» опубликовал свой официальный доклад. Одна мысль, один вывод пронизывает весь документ, а именно — впредь любая деятельность США в области внешней политики должна в еще большей степени служить интересам «холодной» или «психологической» войны.

Чем, согласно этому докладу, обязана заниматься американская дипломатия? Оказывается — «холодной войной».

Чему призваны служить торговля и экономическая деятельность США? «Холодной войной».

Для решения каких задач предназначаются культурные связи США с другими странами? Для задач «холодной войны».

Факты говорят, что чем дальше, тем больше политика «холодной войны» ведет к подмене нормальных дипломатических отношений политикой диктата, дезорганизует международные экономические связи, искусственно обостряет отношения между странами.

Непомерное усердие в проведении политики «холодной войны» часто приводит к тому, что проводники этой политики попирают элементарные законы культурного общения между государствами, ставя себя нередко при этом в смешном положении. Недавно весь мир явился свидетелем того, как пресловутая стратегия «холодной войны» была применена даже в вопросе об устройстве шахматного матча между командами Америки и Советского Союза. (Движение в зале). Министерство юстиции и государственный департамент лишили советских шахматистов, приглашенных в гости американскими шахматистами, права выезда для отдыха на дачу Советского представительства в ООН в городе Гленкове, что в 12 милях от Нью-Йорка. Как известно, тысячи иностранных гостей, посещающих Советский Союз, в том числе и американцы, разъезжают по стране и могут направиться, скажем, в Ташкент, Тбилиси, Киев, или другие районы. Выходит, что в Соединенных Штатах приглашенным гостям возбраняют передвижение в пределах 12 миль, в то время как в Советском Союзе иностранные гости могут свободно передвигаться на тысячи миль. Как же после этого осмеливаются считать о «железном занавесе» в Советском Союзе. (Бурные, продолжительные аплодисменты).

Развитие международных событий показывает, что политика «холодной войны», политика международных провокаций отравляет международную атмосферу.

Осуществляя курс на обострение международной обстановки, некоторые видные, но — да позволено будет сказать — недалековидные заокеанские деятели (оживление в зале, аплодисменты) рассматривают стремление Советского Союза обеспечить мир между народами, его заботу об ослаблении международной напряженности — как проявление нашей слабости. Именно этим несуразным предположением объясняется явно неразумный подход некоторых кругов Соединенных Штатов Америки к решению спорных международных вопросов, объясняется их политика нажима и всякого рода авантюры.

Ничего нового в этой «философии», конечно, нет. Мир еще не успел забыть, что не кто иной, как Гитлер, исходя именно из неумных расчетов, будто Советский Союз является «коLOSSом на глиняных ногах», пошел на преступную авантюру против нашей страны. Известно, что это привело к полному краху германского фашизма.

Позволил бы спросить: на каком основании иные американские политики повторяют ныне разговоры о слабости Советского Союза?

Ни один здравомыслящий человек не станет отрицать, что международное положение Советского Союза является в настоящее время, как никогда, прочным, что вместе с нами, в братском единстве идет могучий демократический лагерь, что последовательная борьба Советского государства против угрозы новой войны снискала ему великий авторитет и доверие миллионов людей во всех странах мира. (Продолжительные аплодисменты).

Даже самые озлобленные враги нашей страны признают, что после завершения второй мировой войны в Советском Союзе из года в год происходит значительный подъем хозяйства культуры и народного благосостояния. Никогда еще единство советского общества не было столь монолитным, никогда еще братская дружба советских народов не была такой крепкой и не такой широкой, как в настоящее время. (Аплодисменты). Правда, за рубежом нашлись и такие политики, которые усмотрели ослабление нашей страны в том факте, что разоблачен и обезврежен враг народа Берия. Но это близорукое политиканство. Каждому ясно, что коль скоро удал разоблачить и своевременно обезвредить махового агента империализма, то это никак не может свидетельствовать об ослаблении Советского государства. (Бурные аплодисменты).

Известно, что за границей сторонники во все последнее время темпили себя иллюзией нас монополии Соединенных Штатов Америки в производстве атомной бомбы. Жизнь, однако, показала, что здесь имело место глубокое заблуждение. Соединенные Штаты давно уже не являются монополистами в деле производства атомных бомб. За последнее время заокеанские политиканы мира нашли себе новое утешение. Единственные Штаты, владеют ли, владеют более мощным, чем атомная бомба, оружием, являются монополистами водородной бомбы. Это, видя было бы каким-то утешением для них, если соответствовало действительности. Но это так. Правительство считает необходимым доложить Верховному Совету, что Соединенные Штаты не являются монополистами и в производстве водородной бомбы. (Бурные, долго не смолкавшие аплодисменты).

Как видите, убедительные факты разбивают всю «слабость» СССР. Но те, кто занимается подобной болтовней, предпочитают делать дело не с фактами, а с домыслами и вымыслами.

Так поступают даже некоторые официальные деятели, выражающие идеологию и политику наиболее агрессивных групп в США. Пользуясь всякого рода домыслами и вымыслами, они вызывают проведение так называемого «жесткого курса» в отношении Советского Союза и международной демократии, оказывают давление непослушным партнерам по Северо-Атлантическому блоку, систематически обостряют международные отношения.

Сторонники политики «жесткого курса» прекращают угрозы по адресу Советского Союза. Они открыто призывают, как это делает, например, председатель сенатской комиссии по иностранным делам сенатор Уайли, к тому, чтобы США предъявили Советскому Союзу ряд ультимативных требований и «подкрепили их силой». Видные представители государственного аппарата настаивают, чтобы США вели разрыв с Советским Союзом лишь на одном языке — «языке силы».

Мы ответим господину Уайли и всякому, кто проповедует политику силы в отношении Советского Союза, ответим, не вдаваясь в подробности: «Шалишь, кума, не с той ноги плясать пошол!» (Общий смех в зале. Бурные, продолжительные аплодисменты).

Товарищи! Нынешний этап в развитии международных отношений является особенно важным и ответственным. Было бы преступлением перед человечеством, если бы намечавшаяся в этой разрядке международной атмосферы уступила место новому усилению напряженности. Советская внешняя политика ясна.

Советский Союз будет последовательно проводить политику сохранения и укрепления мира, развивая сотрудничество и деловые связи с теми государствами, которые со своей стороны стремятся к этому, крепить узы братской дружбы и солидарности с великим китайским народом, со всеми народами народной демократии.

Мы твердо стоим на той позиции, что в настоящее время нет такого спорного или деликатного вопроса, который не мог бы быть

(Продолжение на 7-й стр.)

ЗАСЕДАНИЕ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР

# Речь Председателя Совета Министров Союза ССР товарища Г. М. МАЛЕНКОВА

(Продолжение)

и решен мирным путем на основе взаимной договоренности заинтересованных сторон.

Это относится и к тем спорным вопросам, которые существуют между Соединенными Штатами Америки и Советским Союзом. Мы стояли и стоим за мирное сосуществование двух систем. Мы считаем, что нет объективной основы для толкновений между Соединенными Штатами Америки и Советским Союзом. Интересы безопасности обоих государств, как и международной безопасности, интересы развития торговли Соединенных Штатов и Советского Союза могут быть обеспечены на базе нормальных отношений между обеими странами.

В наши дни правительство любой страны, если оно всерьез озабочено судьбами своего народа, обязано принять меры для того, чтобы на деле содействовать урегулированию спорных международных вопросов. Немалую роль, конечно, могли бы сыграть переговоры между великими державами. Разумеется, для этого должны быть созданы соответствующие предпосылки.

В последнее время в Англии и в ряде других стран растут требования широкой общественности о принятии эффективных мер для ослабления международной напряженности. В политических кругах этих стран усиливается признание возможности урегулирования спорных вопросов. Однако, сегодня уже недостаточно одного лишь словесного признания этой возможности.

Президент США заявил 16 апреля в своей речи в Американском обществе редакторов, что ни один из спорных вопросов, «будь он велик или мал, не является неразрешимым при наличии желания уважать права всех других стран». Это важное заявление, которое можно было бы только приветствовать. Но, к сожалению, действительная политика правящих кругов в Соединенных Штатах Америки находится в непротиворечии с этим заявлением президента Эйзенхауэра.

Если всерьез идет речь об уважении прав всех стран, то надо отказаться от агрессивной политики, надо стать на путь урегулирования международных вопросов на основе взаимной договоренности заинтересованных сторон.

Если всерьез идет речь об уважении прав всех стран, то надо положить конец политике игнорирования Китая и восстановить нарушенные права Китайской Народной Республики в Организации Объединенных Наций. (Бурные аплодисменты). Великая китайская держава должна занять свое законное место как в Организации Объединенных Наций, так и во всей системе международных отношений. (Продолжительные аплодисменты).

Вся современная обстановка подчеркивает особую ответственность великих держав за дальнейшее ослабление международной напряженности путем переговоров и урегулирования спорных вопросов. Именно на них Устав ООН возлагает главную ответственность за поддержание международного мира и безопасности.

Коренные интересы укрепления мира и международной безопасности требуют, чтобы великие державы приложили все силы для обеспечения действительного прогресса в деле сокращения вооружений, запрещения атомного и иного оружия массового уничтожения людей.

В интересах человечества некоторым великим державам следовало бы отказаться от предвзятого подхода к вопросу о заключении Пакта мира между пятью великими державами.

Со своей стороны Советский Союз готов сделать все необходимое для положительного решения этих вопросов.

Надо решать и такие неотложные вопросы, как германский вопрос, имеющий первостепенное значение.

Германский вопрос должен и может быть урегулирован. Для этого необходимо исходить из интересов укрепления безопасности всех европейских государств и прежде всего безопасности западных и восточных соседей Германии и вместе с тем из национальных интересов германского народа. Для этого надо отказаться от политики вовлечения Германии в агрессивный воен-

ный блок, от политики возрождения агрессивной милитаристской Германии.

От нас хотят, чтобы мы согласились на возрождение агрессивной милитаристской Германии, и позволяют себе при этом говорить об обеспечении мира в Европе. Но не для того наш народ пролил кровь миллионов своих сынов и дочерей в войне с милитаристской Германией, чтобы вновь возродить этот опаснейший очаг войны в Европе. (Бурные аплодисменты).

Великие державы взяли на себя обязательство сохранить, а не разрушить национальное единство Германии, обеспечить преобразование Германии в миролюбивое демократическое государство, а не способствовать возрождению германского милитаризма. Советский Союз приложит все усилия для того, чтобы со своей стороны содействовать выполнению этих обязательств.

Германский народ сделал серьезные выводы из своей собственной истории. Он не захочет снова проливать свою кровь ради интересов милитаристской клики, которая уже не раз приводила Германию к катастрофе.

Милитаристская Германия, независимо от того, будет ли она выступать в своем прежнем облачении, или же под ширмой «европейского оборонительного сообщества», является смертельным врагом Франции и других соседних государств. Поэтому любая попытка привязать Францию к «европейскому оборонительному сообществу» означала бы выдачу Франции германским рваншистам.

Французская нация ищет выхода из тупика, в котором оказалась Франция в результате подчинения иностранному диктату. Выход, безусловно, есть. Это — возврат к самостоятельной, независимой внешней политике, которая укрепит безопасность страны и будет отвечать интересам возрождения Франции.

Мы горячо желаем французскому народу, с которым наш народ связан многолетней дружбой и совместно пролитой кровью в борьбе против общего врага — германских милитаристов, успехов на этом пути. (Аплодисменты). Мы не забываем о том, что Советский Союз и Франция имеют договор о союзе и взаимной помощи, который может служить базой для развития и укрепления отношений между нашими странами, служить делу обеспечения европейской безопасности.

Необходимо также урегулировать австрийский вопрос, что предполагает прежде всего устранение искусственных препятствий, вроде «сokra-

ченного договора», который противоречит имеющимся соглашениям между четырьмя державами. Никто не может оспорить и того, что правильное решение германского вопроса помогло бы решить также и австрийский вопрос.

Важным условием для дела упрочения мира является повышение авторитета и роли Организации Объединенных Наций. Ныне эта международная организация фактически пребывает в состоянии глубокого кризиса, ибо ее низвели до роли одного из рычагов Северо-Атлантического блока.

Организация Объединенных Наций должна возвратиться на тот путь, который предопределен Уставом ООН. Прямая обязанность Организации Объединенных Наций состоит в том, чтобы содействовать урегулированию международных проблем и исключить возможность агрессии со стороны любого участника ООН против других государств. Советское Правительство окажет в этом деле энергичную поддержку. (Аплодисменты).

Советский Союз неуклонно проводит и будет проводить мирную политику. Советский Союз не намерен ни на кого нападать. Ему чужды агрессивные замыслы. В этом могут быть уверены народы всех стран. (Бурные аплодисменты).

Однако, настойчиво борясь за дело мира, мы должны в то же время твердо помнить о нашем священном долге неустанно укреплять и совершенствовать оборону великого Советского Союза. Мы обязаны это делать на тот случай, если кто-либо вздумает совершить безумие и попытается нарушить безопасность нашей Родины. Советские люди в любой момент должны быть готовы охладить горячие головы всякого рода авантюристов и провокаторов войны и заставить их уважать социалистические завоевания и мощь Советского Союза. (Бурные, продолжительные аплодисменты).

Для Советского Правительства, для всех нас, советских людей, дело укрепления мира и обеспечения безопасности народов является не вопросом тактики и дипломатического маневрирования. Это наша генеральная линия в области внешней политики. (Бурные аплодисменты).

Сотни миллионов людей верят и надеются на то, что ближайшее будущее принесет с собой дальнейшую разрядку международной напряженности. Надо позаботиться о том, чтобы народы не были обмануты в своих ожиданиях и надеждах.

### III.

#### Наше дело непобедимо

Товарищи депутаты! Внутренняя и внешняя политика Советского Правительства отвечает жизненным интересам всех народов СССР. Поэтому она пользуется их безграничной поддержкой.

Великим источником силы и крепости нашего социалистического государства, его успехов в деле строительства коммунизма является морально-политическое единство советского народа, его сплоченность вокруг Коммунистической партии и Советского Правительства. Советский Союз — могучая социалистическая держава, полная творческих сил, успешно идет вперед по пути создания коммунистического общества.

Существующий в нашей стране социалистический строй имеет огромные возможности для нового, еще более мощного развития нашей экономики и расцвета культуры, для дальнейшего повышения благосостояния народа. И мы используем все эти возможности, чтобы обеспечить дальнейший всесторонний прогресс советского общества и его постепенный переход к коммунизму. Можно не сомневаться, что так оно и будет. (Бурные аплодисменты).

Все, что мы делаем, вскрывая и открыто критикуя недостатки, о которых идет речь на настоящей сессии Верховного Совета и во всей нашей повседневной работе, мы делаем не для того, чтобы вылезти из экономического кризиса, или из экономической депрессии, над чем постоянно бьются капиталистические государства.

Мы это делаем для того, чтобы еще выше поднять наше сельское хозяйство и промышленность, нашу экономику в целом, еще лучше использовать все возможности социалистического хозяйства и повысить благосостояние народа, чтобы сделать еще более крепкой нашу могучую социалистическую Родину. (Бурные аплодисменты).

В отличие от всех буржуазных партий и государств, которые маскируют свои истинные цели и политику, цели и политика Коммунистической партии и Советского государства ясны и открыты всему народу.

Основоположник нашей партии и Советского государства В. И. Ленин учит, что «государство сильно сознательностью масс. Оно сильно тогда, когда массы все знают, обо всем могут судить и идут на все сознательно».

Партия неустанно поэтому работает над повышением политического и культурного уровня масс. Советское государство и Коммунистическая партия систематически воспитывают массы в духе советского патриотизма, в духе коммунистического отношения к труду, бережного отношения к социалистической собственности, глубокого понимания государственных интересов, в духе революционной бдительности, укрепления дружбы народов.

Коммунистическая партия и Советское Правительство знают, куда и как вести народ, по-

(Окончание на 8-й стр.)

# Речь Председателя Совета Министров Союза СССР товарища Г. М. МАЛЕНКОВА

(Окончание)

тому что они руководствуются научной теорией общественного развития—марксизмом-ленинизмом, зная которой высоко поднято нашим отцом и учителем гениальным Лениным и продолжателем его дела великим Сталиным. (Бурные аплодисменты). Советское государство и Коммунистическая партия вооружают народ на основе учения Маркса—Энгельса—Ленина—Сталина глубоким знанием объективных законов развития общества, законов строительства коммунизма и дают тем самым ясную перспективу созидательной деятельности советского народа.

Наша могучая и родная всем советским людям Коммунистическая партия проявляет неустанную заботу об укреплении Советского государства и обеспечении безопасности нашей Родины от посягательств внешних врагов, о процветании народов Союза Советских Социалистических Республик. (Бурные, продолжительные аплодисменты).

Железное единство партии, руководящая роль партии в государстве, крепость и сила Советского государства и интересы народа—неотделимы.

Советский народ может быть уверен в том, что Коммунистическая партия и Правительство не пожалеют своих сил и трудов во имя счастливой, обеспеченной и радостной жизни всех советских людей, во имя осуществления великой цели построения коммунистического общества в нашей стране. (Бурные, продолжительные аплодисменты).

Вместе с Советским Союзом растет и крепнет весь демократический, миролюбивый лагерь. Страны народной демократии уверенно идут вперед. Весь демократический лагерь занят мирным созидательным трудом, упорной работой по повышению народного благосостояния.

В странах народной демократии справедливо считают, что укрепление прочного союза рабочего класса с крестьянством является неперемным условием и залогом их успешного продвижения вперед. Ясно, что только при неуклонном проведении этой испытанной ленинской политики могут быть разрешены все задачи, стоящие перед странами народной демократии.

В области международных отношений страны народной демократии решительно отстаивают рука об руку с Советским Союзом дело мира и безопасности народов.

Китайская Народная Республика, все страны народной демократии проводят свою самостоятельную национальную внешнюю политику, политику, отвечающую кровным интересам их народов. Империалистические силы теперь не могут играть судьбами народов, которые навсегда покончили с зависимостью от империалистов. Это вызывает бешенство любителей загребать жар чужими руками и эксплуатировать народы. Но что до этого странам народной демократии—они пошли по новому пути и не свернут с него никогда. (Бурные аплодисменты).

Кто не понимает того, что нельзя заставить 800 миллионов человек, составляющих великую семью народов стран демократического лагеря, отказаться от добытых ими кровью и потом исторических завоеваний, отказаться от своей исторической народной власти и восстановить власть эксплуататоров,— тот ставит себя просто в глупое положение. Всем миру ясно, что агрессивным силам не удастся повернуть вспять ход истории. Кто хочет вести трезвую политику в международных вопросах, тот должен стоять на почве реальной действительности, на почве фактов, независимо от того, приятны они или нет.

Надо понять, что при нынешнем соотношении сил, при твердой решимости Советского Союза и

стран демократического лагеря отстаивать жизненные интересы на международной арене проведение политики мирного сосуществования двух систем является обязанностью не только стран демократического лагеря, но и обязанностью всех стран. Ибо другой путь—это путь безнадежных авантур и неизбежных провалов.

Демократический, крепко сплоченный и объединяющий одну треть человечества лагерь является могучим фактором сохранения и упрочения мира во всем мире. Все человечество обязано народам демократического лагеря тем, что он стоит могучей преградой на пути все кто стремится развязать новую мировую войну. Если народы будут бдительны и направят все усилия к тому, чтобы не допустить осуществления планов агрессоров,—мир будет обеспечен. (Бурные, продолжительные аплодисменты).

Товарищи! Величественные задачи стоят перед Советской страной. Осуществление этих задач поднимет нашу Родину на новую высоту, приведет к подъему благосостояния народа, к всеобщему расцвету социалистического общества.

Бодрость и уверенность вселяет в каждого из нас монолитное единство советского народа, его величайшая сплоченность вокруг родной Коммунистической партии и Советского Правительства. (Бурные, продолжительные аплодисменты).

Коммунистическая партия, Советское Правительство, весь советский народ отдадут все силы для решения стоящих перед нами исторических задач.

Наше дело непобедимо!

Мы уверенно пойдем вперед по пути построения коммунистического общества в нашей стране. (Бурные аплодисменты, переходящие в овацию. Все встают).

## Совместное заседание Совета Союза и Совета Национальностей

В Большом Кремлевском Дворце четыре дня продолжалась сессия Верховного Совета СССР. 8 августа состоялось совместное заседание Совета Союза и Совета Национальностей. Зал заседаний заполнили депутаты и многочисленные гости.

В дипломатических ложах — главы посольств и миссий зарубежных стран, аккредитованные в Москве. Присутствуют представители советской и зарубежной прессы.

В правительственных ложах — члены Президиума Верховного Совета СССР, министры.

Два часа дня. За столом Председателя занимают места Председатель Совета Союза депутат М. А. Яснов, Председатель Совета Национальностей депутат Ж. Шаяхметов, их заместители — депутаты А. И. Кириченко, Т. М. Зуева, А. Ю. Снечук, А. И. Ниязов, М. Т. Якубов, М. В. Зиминин, В. Т. Лаис, Т. М. Матнашвили.

Раздаются бурные аплодисменты, когда в правительственных ложах появ-

ляются руководители партии и правительства товарищи Г. М. Маленков, В. М. Молотов, Н. С. Хрущев, К. Е. Ворошилов, Н. А. Булганин, Л. М. Каганович, А. И. Микоян, М. З. Сабуров и М. Г. Первухин.

Продолжаются прения по Государственному бюджету СССР на 1953 год. Выступает депутат Я. Э. Калиберзин (Латвийская ССР).

Депутат Калиберзин поддерживает предложение об утверждении Государственного бюджета СССР на 1953 год и отчета об исполнении бюджета за 1951 и 1952 годы с поправками Бюджетной комиссии.

Слово предоставляется Председателю Совета Министров СССР товарищу Г. М. Маленкову.

Все встают. В зале возникает бурная овация.

Депутаты и многочисленные гости выслушивают речь товарища Маленкова с глубочайшим вниманием. В зале часто вспыхивают аплодисменты.

Советский народ, говорит тов. Маленков, может быть уверен в том, что Коммунистическая партия

и Правительство не пожалеют своих сил и трудов во имя счастливой, обеспеченной и радостной жизни всех советских людей, во имя осуществления великой цели построения коммунистического общества в нашей стране.

Председательствующий говорит, что поступило предложение об окончании прений по докладу о Государственном бюджете СССР. Это предложение принимается.

Верховный Совет переходит к утверждению Государственного бюджета СССР на 1953 год, отчета об исполнении Государственного бюджета за 1951 и 1952 годы и принятию Закона о Государственном бюджете СССР на 1953 год.

Государственный бюджет СССР на 1953 год утверждается по доходам в сумме 544.264.720 тысяч рублей, по расходам — 530.532.048 тысяч рублей с превышением доходов над расходами в 13.732.672 тысячи рублей.

Затем утверждается отчет об исполнении Государственного бюджета СССР за 1951 и 1952 годы.

Верховный Совет единогласно принимает Закон о Государственном бюджете СССР на 1953 год и Закон о сельскохозяйственном налоге.

По второму вопросу повестки дня — утверждение Указов Президиума Верховного Совета СССР — слово предоставляется секретарю Президиума Верховного Совета СССР депутату Н. М. Пегову.

Верховный Совет утверждает Указы Президиума Верховного Совета СССР, принятые после четвертой сессии: о преступных антигосударственных действиях Берия; об образовании Министерства среднего машиностроения СССР; об освобождении Г. П. Косяченко от обязанностей председателя Госплана СССР; о назначении М. З. Сабурова председателем Государственного Планового Комитета Совета Министров СССР; об освобождении Г. Н. Сафонова от обязанностей Генерального Прокурора СССР; о назначении Генеральным Прокурором СССР Р. А. Руденко; о назначе-

нии Министром внутренних дел СССР С. Н. Круглова; Министром среднего машиностроения СССР В. А. Малышева, Министром транспортного и тяжелого машиностроения СССР И. Носенко, Министром машиностроения СССР С. А. Апова.

Принимается постановление об избрании члена Верховного Суда СССР Н. З. Данилова, П. И. Бидина, Ф. А. Беляева.

Затем по предложению секретаря Президиума Верховного Совета СССР, депутата Н. М. Пегова Верховный Совет постановляет внести изменения в текст 126 статьи Конституции СССР в связи с изменением наименования нашей партии, принятым на X съезде КПСС.

Пятая сессия Верховного Совета СССР объявляется закрытой.

(ТАСС)

Редактор И. АШМАНИ